I

(Πράξεις, γιά τήν ἰσχύ τῶν ὁποίων ἀπαιτεῖται δημοσίευση)

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) ἀριθ. 762/82 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

τῆς 31ης Μαρτίου 1982

περί τροποποιήσεως τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 3814/81 περί ἀνοίγματος, κατανομῆς καί τρόπου διαχειρίσεως κοινοτικῶν δασμολογικῶν ποσοστώσεων παρασκευασμάτων καί κονσερβῶν σαρδελῶν τῆς διακρίσεως 16.04 Δ τοῦ Κοινοῦ Δασμολογίου, καταγωγῆς Μαρόκου

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος, καί ἰδίως τό ἄρθρο 113,

τήν πρόταση τῆς Ἐπιτροπῆς,

Ἐκτιμώντας:

ὅτι μέ τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 3814/81 [1], ἡ Κοινότης ἄνοιξε κοινοτικές δασμολογικές ποσοστώσεις γιά τά παρασκευάσματα καί τίς κονσέρβες σαρδελῶν τῆς διακρίσεως 16.04 Δ τοῦ Κοινοῦ Δασμολογίου, καταγωγῆς Μαρόκου· ὅτι αὐτό τό δασμολογικό μέτρο, τό ὁποῖο ἰσχύει μέχρι τίς 31 Μαρτίου 1982, θεσπίστηκε ἐν ἀναμονῆ τῆς συμπληρώσεως τῆς ἀνταλλαγῆς ἐπιστολῶν πού προβλέπεται ἀπό τό ἄρθρο 19 τῆς συμφωνίας συνεργασίας μεταξύ τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος καί τοῦ Μαρόκου [2]· ὅτι, τή στιγμή αὐτή, ὑπολογίζεται ὅτι οἱ διαπραγματεύσεις πού διεξάγονται, προκειμένου νά συμπληρωθεῖ αὐτή ἡ ἀνταλλαγή ἐπιστολῶν, δέν θά περατωθοῦν πρίν ἀπό ὁρισμένη προθεσμία· ὅτι εἶναι, κατά συνέπεια, σκόπιμο νά παραταθεῖ ἡ ἰσχύς αὐτῶν τῶν δασμολογικῶν ποσοστώσεων, καί συνεπῶς νά γίνουν οἱ προσαρμογές τῶν ὄγκων τῶν σχετικῶν ἡμερομηνιῶν,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Ἄρθρο 1

Ὁ κανονισμός (ΕΟΚ) ἀριθ. 3814/81 τροποποιεῖται ὡς ἑξῆς:

1. Στό πρῶτο σκεπτικό, ἡ ἡμερομηνία «31 Μαρτίου 1982» καί οἱ ὄγκοι «3 500 τόνους» καί «1 500 τόνους» ἀντικαθίστανται μέ «31 Δεκεμβρίου 1982» καί «14 000 τόνους» καί «6 000 τόνους» ἀντιστοίχως.

2. Στό πέμπτο σκεπτικό τό ποσοστό «70 %» ἀντικαθίσταται μέ «80 %».

3. Στό ἄρθρο 1 παράγραφος 1, ἡ ἡμερομηνία «31 Μαρτίου 1982» καί ὁ ὄγκος «3 500 τόνων» ἀντικαθίστανται μέ «31 Δεκεμβρίου 1982» καί «14 000 τόνων».

4. Στό ἄρθρο 1 παράγραφος 2, ἡ ἡμερομηνία «31 Μαρτίου 1982» καί ὁ ὄγκος «1 500 τόνων» ἀντικαθίστανται μέ «31 Δεκεμβρίου 1982» καί «6 000 τόνων».

5. Στό ἄρθρο 2, οἱ παράγραφοι 2 καί 3 ἀντικαθίστανται ἀπό τό ἀκόλουθο κείμενο:

«2. Ἕνα πρῶτο τμῆμα κάθε ποσοστώσεως κατανέμεται μεταξύ τῶν Κρατῶν μελῶν· τά μερίδια τά ὁποῖα, μέ τήν ἐπιφύλαξη τοῦ ἄρθρου 5, ἰσχύουν μέχρι τό τέλος τῆς περιόδου πού καθορίζεται στό ἄρθρο 1 ἀνέρχονται στίς ἀκόλουθες ποσότητες:

(σέ τόνους)

Κράτη μέλη	Ἄρθρο 1 παράγραφος 1	Ἄρθρο 1 παράγραφος 2
Μπενελούξ	1 092	468
Δανία	30	14
Γερμανία	1 420	608
Ἑλλάς	220	94
Γαλλία	6 190	2 653
Ἰρλανδία	13	5
Ἰταλία	45	20
Ἡνωμένο Βασίλειο	2 190	938
	11 200	4 800

[1] ΕΕ ἀριθ. L 383 τῆς 31. 12. 1981, σ. 31.
[2] ΕΕ ἀριθ. L 264 τῆς 27. 9. 1978, σ. 2.

3. Τό δεύτερο τμῆμα, τό ὁποῖο ἀνέρχεται ἀντιστοίχως σέ 2 800 τόνους καί 1 200 τόνους, ἀποτελεῖ τό ἀπόθεμα.»

6. Στό ἄρθρο 5 πρῶτο καί δεύτερο ἐδάφια, οἱ ἡμερομηνίες «1η Μαρτίου 1982» καί «15 Φεβρουαρίου 1982» ἀντικαθίστανται ἀντιστοίχως μέ «1η 'Οκτωβρίου 1982» καί «15 Σεπτεμβρίου 1982».

7. Στό ἄρθρο 6 δεύτερο ἐδάφιο, ἡ ἡμερομηνία «5 Μαρτίου 1982» ἀντικαθίσταται μέ «5 'Οκτωβρίου 1982».

'Αρθρο 2

'Ο παρών κανονισμός ἀρχίζει νά ἰσχύει τήν ἡμέρα τῆς δημοσιεύσεώς του στήν *'Επίσημη 'Εφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων.*

'Ο παρών κανονισμός εἶναι δεσμευτικός ὡς πρός ὅλα τά μέρη του καί ἰσχύει ἄμεσα σέ κάθε Κράτος μέλος.

'Εγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 31 Μαρτίου 1982.

Γιά τό Συμβούλιο

'Ο Πρόεδρος

P. de KEERSMAEKER